

**ខ្លឹមសារសង្ខេបអត្ថបទ**  
**សិទ្ធិទទួលបានតំណាងផ្លូវច្បាប់ (មេធាវី)**

Johann Bair, The International Covenant on Civil and Political Rights and Its (First) Optional Protocol, A Short Commentary Based on Views, General Comments and Concluding Observations by the Human Rights Committee, pp. 63-64, 2005

**បទប្បញ្ញត្តិ៖** មាត្រា១៤ (៣.ខ) **នៃកតិកាសញ្ញា៖** ៣.ក្នុងការសម្រេចសេចក្តីចោទប្រកាន់ពីបទព្រហ្មទណ្ឌណាមួយប្រឆាំងមកលើខ្លួន ជនគ្រប់រូបមានសិទ្ធិទទួលបានការធានាជាអប្បបរមា ដោយស្មើ ភាពគ្នាយ៉ាងពេញលេញ ដូចខាងក្រោម៖ ... (ខ) ត្រូវមានពេលវេលា និងសម្ភារៈរូបវន្តគ្រប់គ្រាន់ សម្រាប់រៀបចំការពារខ្លួន និងឆ្លើយឆ្លងជាមួយមេធាវីដែលជ្រើសរើសដោយខ្លួនឯង។...

១. កថាខ័ណ្ឌទី៣ (ខ) នៃមាត្រា១៤ ធានាសិទ្ធិមានតំណាងផ្លូវច្បាប់។ ជនជាប់ចោទ មានសិទ្ធិមានជំនួយផ្លូវច្បាប់ តាមជម្រើស និងលទ្ធភាពដែលមាន។ ទោះបីយ៉ាងណាក្តី ក្នុងករណីមិនមានមធ្យោបាយ (ក្រឹក្រ) ចៅក្រម ត្រូវតែតាំងជំនួយផ្លូវច្បាប់ (មេធាវី) ដោយមិនយកមែក ក្នុងករណី ផលប្រយោជន៍នៃយុត្តិធម៌តម្រូវ ជាពិសេស ករណីសម្រាប់បទឧក្រិដ្ឋ។ ក្នុងករណីមានការផ្តន្ទាទោសប្រហារជីវិត ត្រូវតែមានមេធាវីជួយក្នុងគ្រប់ដំណាក់កាលនៃនីតិវិធី និងធានាឱ្យមានវត្តមានរបស់មេធាវីក្នុងសំណុំរឿងប្រហារជីវិតនេះ។ ចៅក្រម ត្រូវធានាថា មេធាវីតែងតាំងដោយខ្លួនប្រព្រឹត្តស្របនឹងផលប្រយោជន៍នៃយុត្តិធម៌។ ក្នុងករណីមេធាវីតែងតាំង មិនបានប្រព្រឹត្តត្រឹមត្រូវ ជនជាប់ចោទ អាចទទួលបានមេធាវីផ្សេងទៀតបាន។

២. តំណាងត្រូវតែមានប្រសិទ្ធភាព (effective representation) និងគ្រប់គ្រាន់ ក្នុងន័យថា មេធាវីអាចផ្តល់ព័ត៌មាន និងផ្តល់ប្រឹក្សាដល់កូនក្តី។ តុលាការ ត្រូវជូនដំណឹងដល់មេធាវី ដូចជា ថ្ងៃសវនាការ។ ក្នុងករណីមិនអាចចូលរួម មេធាវីអាចស្នើសុំពន្យារពេលសវនាការ។

៣. ក្នុងករណីមានបណ្តឹងឧទ្ធរណ៍ ត្រូវធានាថាមេធាវីបានប្រឹក្សាយោបល់ជាមួយនឹងកូនក្តី។

**ខ្លឹមសារដកស្រង់៖** ១. តុលាការត្រូវធានាថាទង្វើនៃសវនាការ ដោយមេធាវី ស្របនឹងផលប្រយោជន៍នៃយុត្តិធម៌។ ២. ជាទូទៅ រដ្ឋភាគីមិនទទួលខុសត្រូវចំពោះកំហុសរបស់មេធាវី... ។ វាមិនមែនជាករណីកិច្ចរបស់រដ្ឋភាគី ក្នុងការស៊ើបអង្កេតលើសេចក្តីសម្រេចបែបវិជ្ជាជីវៈរបស់មេធាវីទេ។

**ពាក្យគន្លឹះ៖** ការការពារប្រកបដោយប្រសិទ្ធភាព, **ទោសប្រហារជីវិត**, តំណាងតាមផ្លូវច្បាប់។